

# Глагол byť (быть)

Помните о том, что все, что Вы учите, нужно проговаривать вслух, слушая озвучку как самого урока, так и ответов к упражнениям. Не бойтесь, если Вы еще несильны в правилах чтения – просто повторяйте за диктором и возвращайтесь к [файлу по правилам чтения](#). Произношение же подхватится само в процессе работы со словацким языком.

[Прослушайте аудио урок с дополнительными объяснениями](#)

В словацком языке, как и во всех других европейских языках, Вы не можете просто сказать:

я красивая, он странный, они дома, вы на работе.

Приучайтесь к тому, что любой иностранец будет говорить:

я **есть** красивый, она **есть** странная, они **есть** дома, вы **есть** на работе.

Так называемый глагол **быть** – один из самых важных глаголов в любом иностранном языке.

У англичан – to be. У немцев – sein.

У итальянцев – essere. У чехов být. И у словаков **byť** – быть.

## Спряжение глагола byť (быть)

В словацком языке есть следующие местоимения:

byť		
Ja	<b>som</b> doma	Я есть дома
Ty	<b>si</b> doma	Ты есть дома
On, ona, ono	<b>je</b> doma	Он, она есть дома
My	<b>sme</b> doma	Мы есть дома
Vy	<b>ste</b> doma	Вы есть дома
Oni	<b>sú</b> doma	Они есть дома

Словаки чаще всего не используют в предложении местоимения. Вы будете слышать

Som doma. – Я дома.

Sú tu. – Они здесь.

## Отрицательная форма глагола byť (быть)

Как и в русском перед глаголом приставка **nie**.

**Nie** som doma. – Я не дома.

**Nie** sú tu. – Их тут нет.

### Железное правило:

С глаголом **byť** на письме употребляется отрицание **nie** и пишется **отдельно**, со всеми же **другими глаголами** используется отрицание **ne** и пишется **слитно**.

nie byť		
Já	<b>nie som</b> doma	Я не есть дома
Ty	<b>nie si</b> doma	Ты не есть дома
On, ona, ono	<b>nie je</b> doma	Он, она не есть дома
My	<b>nie sme</b> doma	Мы не есть дома
Vy	<b>nie ste</b> doma	Вы не есть дома
Oni	<b>nie sú</b> doma	Они не есть дома

## Вопросительная форма

Полная аналогия с русским языком. О чем хотим спросить, то и выделяем интонацией.

Si doma? – Ты дома?

Ste na Slovensku? – Вы в Словакии?

Если есть вопросительное слово, то оно стоит на первом месте, а потом глагол:

Prečo nie si doma? – Почему ты не дома?

Kde si? – Где ты?

Ako dlho ste na Slovensku? – Как долго вы в Словакии?

## Устойчивые выражения с глаголом byť (быть)

С глаголом **byť** в словацком языке есть очень много устойчивых выражений, которые очень украсят и обогатят Вашу речь на старте изучения языка.

Поставьте глагол в нужную форму и у Вас получатся правильные повседневные фразы.

Например, «Ты здоров?», «Вы замужем?», «После работы мы очень уставшие» и т.д. Нужные слова просто найдите в гугл-словаре:

<b>byť chorý</b>	быть больным
<b>byť zdravý</b>	быть здоровым
<b>byť ženatý / vydatá</b>	быть женатым (замужем)
<b>byť slobodný</b>	быть незамужем / неженатым
<b>byť doma</b>	быть дома
<b>byť v práci</b>	быть на работе
<b>byť unavený</b>	быть уставшим
<b>byť rád</b>	радоваться, быть довольным
<b>byť na návšteve</b>	быть в гостях
<b>byť hladný</b>	быть голодным
<b>byť smädný</b>	хотеть пить
<b>byť si istý</b>	быть уверенным

По-хорошему, глагол быть Вы всегда будете использовать с:

- **существительными** – «кто? / что?»: som lekár / lekárka (я доктор), je nezamestnaný (он безработный), to je moja sestra (это моя сестра), to je môj manžel (это мой муж), to je náš dom (это наш дом);
- **прилагательными** – «какой? / какая? / какое?»: ona je veselá (она веселая), on je bohatý (он богатый), dom je starý (дом старый);
- **наречием** – «как?»: je to komplikované (это сложно), je to zaujímavé (это интересно), je to dobré (это хорошо), je to zlé (это плохо);
- **или когда отвечаете на вопрос «где»**: som v parku, som doma, som na dovolenke (в парке, дома, на работе, в отпуске).

## Согласование

На что следует обратить внимание. В русском языке мы говорим:

я здоров, я здорова, они здоровы

я занят, я занята, они заняты

На языке грамматики это называется *согласовать прилагательное в роде и в числе*. Если же проще, то нужно поставить правильные окончания.

Получается, что:

Мужчина всегда будет говорить с окончанием **-ý** (произносится как наше **ы**),  
т.е. так, как написано в устойчивых выражениях,  
женщина – с окончанием **-á**,  
они, мы – с окончанием **-í**.

Som spokojný. – Я доволен.

Som spokojná. – Я довольна.

Sú spokojní. – Они довольны.

Если у существительного средний род, то прилагательное будет с окончанием **-e**.

А если мы в предложении видим безличную частицу **to**, то у прилагательного окончание тоже будет **-e**:

Je to drahé / lacné / zaujímavé.

Je to pekné auto. – Это классное авто.

Ho! Žena je pekná. – Жена красивая.

## Лирическое отступление

В словацком языке есть колоритные словечки. А те, кто прошел с нами курс «Чешский язык за 7 уроков», увидят, что такие же словечки есть и в чешском языке.

Дело в том, что я никогда не встречала язык, который настолько точно может передать смысл слова:

To je lepidlo. – Это клей.

To je lietadlo. To je letuška. – Это самолет. Это стюардесса.

Jedlo je chutné (dobré). – Еда вкусная.

Словацкий язык имеет те же корни, что и русский. Часто мы пользуемся одинаковыми словами. Но есть слова с подвохом. Например:

chytrý – умный

róba – женское вечернее платье

mzda, výplata – зарплата

[Выполните упражнения к уроку](#)